

儿童生活质量问卷

Kid- & Kiddo-KINDL
父母的问卷 KINDL[®]



敬爱的家长，

我们非常感谢您花时间完成这份关于您孩子的幸福感和健康相关生活质量的问卷。

由于这是你自己对孩子幸福感的评估，所以请根据指导语填写问卷，即不要询问你的孩子。

- ⇒ 仔细阅读每一个问题。
- ⇒ 想想你的孩子在过去的一个星期的感受。
- ⇒ 在每一行中选择最适合你的答案，然后在方框中打个叉。

例如：

在过去的一个星期里...		从不	较少	有时	经常	总是
. . . 我的孩子睡得很好		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

我的孩子是： 女孩 男孩

年龄： _____ 岁

你是： 母亲 父亲 其他 _____ ?

填写日期： _____ 年 _____ 月 _____ 日

1. 身体健康

在过去的一个星期里...	从不	较少	有时	经常	总是
1. ... 我的孩子感到生病了	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. ... 我的孩子头痛或肚子痛	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. ... 我的孩子觉得厌倦和疲惫不堪	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4. ... 我的孩子感到强壮，充满活力	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

2. 情绪健康

在过去的一个星期里...	从不	较少	有时	经常	总是
1. ... 我的孩子玩得很开心，经常笑	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. ... 我的孩子不想做任何事	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. ... 我的孩子感到孤单	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4. ... 我的孩子感到害怕或对他（她）自己没有信心	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

3. 自尊

在过去的一个星期里...	从不	较少	有时	经常	总是
1. ... 我的孩子为他（她）自己感到自豪	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. ... 我的孩子感到站在世界之巅	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. ... 我的孩子对他（她）自己感到满意	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4. ... 我的孩子有很多好的主意	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

4. 家庭

在过去的一个星期里...	从不	较少	有时	经常	总是
1. ... 作为父母，我的孩子和我们相处得很好	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. ... 我的孩子在家里觉得很好	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. ... 我们在家里吵架	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4. ... 我的孩子感到我在对他（她）发号施令	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

5. 社会接触

在过去的一个星期里...	从不	较少	有时	经常	总是
1. ... 我的孩子和朋友们一起做事情	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. ... 我的孩子受到其他孩子的喜爱	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. ... 我的孩子和他（她）的朋友相处得很好	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4. ... 我的孩子觉得和其他孩子不同	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

6. 学校

在过去的一个星期，我的孩子在学校...	从不	较少	有时	经常	总是
1. ... 我的孩子很容易应付学校作业	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. ... 我的孩子喜欢学校的课	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. ... 我的孩子担心他（她）的未来	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4. ... 我的孩子害怕不好的分数或名次	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

7. 你的孩子现在是住在医院里，或者是有一些长期疾病吗？

有
请回答接下来的 6 道题

没有
此问卷完成

在过去的一个星期里 ...	从不	较少	有时	经常	总是
1. 我的孩子担心疾病会恶化	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. 因为疾病，我的孩子觉得难过	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. 我的孩子能够很好地应对他（她）的疾病	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4. 因为疾病，我们对待我们的孩子好像他（她）还很小一样	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
5. 我的孩子避免他人注意到他（她）的疾病	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6. 因为他（她）的疾病，我的孩子错过了学校的一些事情	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

谢谢你的合作！

The simplified Chinese version was translated by Xuan Gu and Biyu Huang.